

Jü Carta San Pablota Bát Huëpo Jiojteri Timoteotahui

Pablo Timoteotau jiojte

1 ¹Ínapo, Pablo, Jesucristota apóstol, Dios itom jínëumta nésahuekä pámani, entok jü Señor Jesucristotat ayukamta itom boobichähui: ²Timoteo emoune tebote, Diostat ehuäpo tua ín üusi: tülisi huéeme, yore jikolihuame, entok jü yánti éhuame, Dios itom Áchay bétana entok Jesucristo itom Yöturi bétana huéiye, emo béchïbo.

Jume kaa lütüriata yore majtiame bétana téjhuari

³Macedonia buiärau bíchane sim báreka emoune jikot jiaahuak, Efeso pueblopo enchi tahua iaaka, huatem nésauta enchi máknakë béchïbo, bueïtuk juka Diosta nooki kaa täbuiasi am majtianakë béchïbo. ⁴Íkái nésautë kécham mákka: Katim ä jíkkaij báanake, juka nokta kía nokhuamta fábula ti tettehuaahuamta, entok noki kía böka kaa lülütemta. Íri náu nássuahuamta johua, të kaa Diostat éaka, tülisi áamak kathuamta.

⁵Íkäine enchimmeu nooka, sime enchim jíapsimak yore nákhuaamta enchim jípunakë béchïbo. Í yore nákhuaame éntok íméi bétana yeu huéiye: jü jíapsi huépülsi áu jípuremta bétana, entok jü tü éhuamta bétana, entok jü chíkti jíapsimak Diosta súalhuamta bétana. ⁶Jume huate rábiktekame sékana bícham sájjak, kía jájaana nokaka. ⁷Bueïtukim huitti leyta emo täya tíiya, kaa át jünéaka, entok bem nokäbet júne kaa jünéaka.

⁸Tëte béja leyta jüneria, ä türiakähui, të Diosta ä huátiä páman ä huériäteko. ⁹Bueïtukte jüneiya, jükä leyta tü yóremta béchïbo kaa yáaritikähui, të ál-la íméi béchïbo: jume bem íä páman jíba am báareme, jume kaa nésauta jo báareme, jume jujjuëna kaa tühuata jo báareme, jume Diosta kaa yöreme entok Diosta bétana ayukamta kaa yöreme, jume bem áchayhuarim entok áyehuarim sússuame, jume yore sússuame, ¹⁰kaa emo jubeka entok kaa emo kunaka náu totöyeme, oohuimtaka emo jujubeme, jábeta úttiapo buíseka

tómita áa béchībo aahuame, jume ára nókichim, entok Diosta bėj-reka nonokame; bueituk sime ímēri Diosta noki bėj-reka kateme. **11**Íkai júne yore majtia, jú simek béppa musála machi evangelio, Dios al-leehuamta yore mákamta bétana. Bueituk ínapo ä mák-ri, ä majtiä iaahuaka.

Tékkil Pablota mák-ri

12Anä baisauhue, juka úttiata nee mákakamta, itom Yöturi Cristo Jesústa, bueituk huitti nee áamak huée béchībo; iri tékiliyi nee yuktiak. **13**Ínapo bannaataka Diosta bėj-reka jíápsay. Anam guók jájjasey, jume ä súaleme, entokne tüisi juénasi jijjay. Tēne jikolihuaka mabethuak, bueitukne kaa jünéaka ä johuay, kaa ä súaleka. **14**Nee ínēlituk junne, jú itom Yöturi tühuay nee tápuniak, entok jú át éhuamtayi, entok jú yore nákhuyai; Cristo Jesústa itom ä máká béchībote ä jípure.

15Türi i nooki huitti huéeme, entok simetaka ä mabetpo yúmala: Cristo Jesús ániat jíápsamta jínēu báreka äbo yepsak, jume kaa tühuata joame béchībo; huámēri násuku ínapone chē bát huéiye. **16**Íari béchībo Dios nee jikorek: bueituk Jesucristo inot yeä machiriak, juka ára itot ä boobichähui. Ínēli jum kaa tühuapo nee bát huéy junne, jume huatem nee bíchaka, akim ä súalnake, yúu jíápsita am jípunakē béchībo. **17**Huari béchībote yōrihuamta entok lóoriata ä máknake, juka Rey

jíbapo béchībo jíápsamta entok kaa bíttumta. ¡Kaabe éntok Áa bēnasi Dios, jú jita täyahuamta jípureme, entok jíbapo béchībotunakeme! ¡Júnentunake!

18Timoteo, Diostat ehuäpo tua ín üusi, íkai nésautane enchi mákka, bueituk íkai nok profetata emo bétana nokhuaamta jíakä pámani. Júmürē én tekipanuanake, tühuata jájam báahuaka nássuahuäpo, **19**em jíápsimak Diostat éaka entok jíápsitat kutti jípureka. Jume huate éntok, täbui böota nükame, kaa türikum kóm kíímuk. **20**Ímēri jú Himeneo entok Alejandro, Satanásta mámpone am tójjak, am júneenakē béchībo, kaa júchi Diosta bėj-reka bem noknakē béchībo.

Jáchin Diostau oraciompo nokhuame

2 **1**Simek béppa huéchiapone íkai enchim yáa ía: júta huáatiahuamtem aahua, Diostahuem buaana, huatem béchībem Diostau nooka, entok akem Diosta baisauhue. Simetem íkai yáanake, jú yóremraata béchībo, **2**jume reyim béchībo entok sime huame yaura tékiaka jokame béchībo; ínēlite yánti jíápsinake, kaa huanti aneka, Dios huáateka entok lútula kateka. **3**Bueituk iri türi entok Dios yore jínēume két ä türe, **4**entok Áapo sime yoremem jínēu íaa, entok lütüriata am täya íaa. **5**Bueituk huépul Dios jíba aane, entok huépülay jíbba, jú násuk huéeka yoremta

Diostau huériame, Jesucristo yoreme. ⁶Ápo simem béchibo áu tójjak, am jínëu báreka. Ínëli íkãi bíttebok, tiempota yúmako. ⁷Íari béchibone huatemmeu nok íaahuaka yuktiari, entok apóstoltu íaahuaka, kaa judíomne majtia, Diostat éehuäpo entok lútüriapo. Kanne kía nooka, Cristota bétanane lútüriata nooka.

⁸Én éntokne yoremem Diostau oraciompo nok íaa, síme kátana, mámam santosi yáarim jikau tóboktialataka, kaa omteka entok kaa náu nok nássuaka. ⁹Ínëli kétchi, jume jáamuchim huéchiasim emo sánkotuanake, emo yörihuä pámani; entok emo chíkëtek, katim kaa náksi emo chon tottianake, orota entok téta ujjorik entok súpe kaa huéeläpo béj-rem junne. ¹⁰Ál-lam tühuata jonake, jáchin jume jáamuchim Dios huáateme bénasi. ¹¹Jü jámmut jita áu majtianake, kaa jáleka ä kuna bétuk áu jípureka. ¹²Bueítuk jámuttane kaa huatem majtia íaa, entok kaa yoremteat béppatu báanake; ál-la kaa jáleka áma annake. ¹³Bueítuk Dios Adánta bát yáuhuak, chúkula éntok Evata. ¹⁴Entok Adán kaa báitaihuak, ál-la jü jámmut báitautaka Diosta nésahui béppa siika. ¹⁵Jíba két jínëutunake, asoaka am suayasimeka, Diostat éaka jiapsäteko, emo nákhuaamta jípuréteko, entok santosi lútula jiapsäteko.

Jume pastorim tüisi katnakëhui

3 ¹Í noki lútulay: Bueítuk jábe pastortu péateko, türik

tékilta huáatia. ²Të úttia, kaita juénak át nok máchik jípunake, jü pastortachi. Huépülak jíba jupnake, yúmalasi áu núnake, kaa jájaana. Ä jóapo huatem ára mabetnake, entok ára yore majtianake. ³Kaa vino jijjriotunake; náu nássuahuamta kaa türinake; ékbua tómita kaa ukulnake; kaa béttek jiápseka simemmak türinake; kaa áapolaytu báanake, jita ä huáatiäpo. ⁴Ä jóapo huitti nésaunake; ä üusihuam éntok kuttílasi jípunake, lútula kathuäpo. ⁵Büeituk ä jóapo kara huitti nésahuetek, ¿jáchisu ára am suayanake, jume Jesucristota súalhuäpo náu aanim? ⁶Kaa én jübua naatemtunake, bueítuk jamak áu jábele táytek, bétte nokta diablotat chúpukä bénasi át chúpunake. ⁷Entok két úttia, jume Diosta kaa súaleme ä bíchakam ä yörinake. Júnëlim béja kaitäpo ä bít báreka junne, katim áma yúmanake, entok diablo júne kara juénakuy ä yuktianake.

Jume diáconom jáchin kannakëhui

⁸Jume diáconom kétchi, lútulam emo núnake, lútüriata nokaka; katim vino jiriommtunake, katim ékbua tómita ukulnake. ⁹Akim ä jonake, juka Diosta lútüria yeu bujftaka itom boojoriähui, jü tü éehuamta éntok kaita chicha machik jípureka. ¹⁰Jiöbilahuakam bát bínna; huanärim tékil diáconota mákna, yuktiahuaka kaa jita ámet téyhuako. ¹¹Jume jáamuchim kétchi, lútulam emo núnake,

kaa jabetat jajaana nokaka, yúmalasi suamsi símekuu. ¹²Jume diáconom huépülak jíbam jupnake, entokim bem úusimmet huitti nésaunake, entok bem jóhuam. ¹³Bueítuk jume diáconom tékilta tüisi joame, huatem bétanam yörihuaka bíthua, entok ámet utteehua Jesucristotat éehuä bétana, ámeu nokna béchibíbo.

Dios huáatihuame yeu buíj-ri

¹⁴Íkáine emou jöjte, tene läuti áman emou sika enchi bí báreka éä jöbe. ¹⁵Të kaa läuti nee emou yepsako, júneäe jáchin emo ä huériunakéhui, juka tékilta Diosta jóapo. Íri jóhua éntok Dios jíápsamta Cristota sualhuäpo nau animmehui. Íachi éntok jú lútúria át huíjjüte. ¹⁶Kaita éntok ájária kaa ínel éhuay junne, símek béppa huéiye, jú lútúria Dios huáatihuame:

Dios yöremtaka áu bíttebok,
Espíritu Santopo tua lútúriapo
tahuala,
ángelesim ä bitchak.
Kaa judfommeu áa bétana
nokhuak,
ániat jíápsame ä súsualek,
entok jikat téhueka lóoriapo
mabethuak.

*Diostat éhuamta tójaka
täbuik joame*

4 ¹Të jú Espíritu Santo machisi ínel jiaahua: juka tiempota lütisimeyo, juebénaka tua Dios huáatihuamta tójaka täbuiasim jita súalnake, jume espíritum am bätáttáhuame

jíkkajaka, entok lemooniom yore majtiähui. ²Huámëi jume ára nókichim nok jíkkaijnake; ímëi éntok Dios éhuamta kaa ínnëa. ³Katim emo jub íaanake, entokim huate buáhuamta kaa buä íaanake, Diosta ä yáalatuk junne. Bueítuk jume Diosta súaleme entok lútúriata täyame, Diostam baisahueka ä buánake. ⁴Büeituk síme Diosta yáari türi; kaita ára guótiatu, Diosta baysahueka mabethuáteko, ⁵bueítuk Diosta noki entok Diostau oraciompo nokhuame ä tü johua.

Senu Diosta tékil joame árahueme

⁶Empo íkai am majtiáteko jume hermaanom, Cristota tékil türik johuäpë náikiatunakëe. Diostat éhuamtë yúmalasi jípunake, entok türi doctriinata em huéria béchíbo. ⁷Katë ä jíkkaij báanake, juka nokta kía nokhuamta fábula ti tettehuaahuamta, entok jájaana jíayhuamta; ál-lë Dios huáatihuäpo úttiata nü báreka éiya. ⁸Ä takahuapo úttiata nü báareme, ä takahuapo úttiata jonake; të íri ilikkipo jíba yore ania. Të jú Dios huáatihuäpo úttiata nühuame símeku yore ania, ímí ániapo Diosta néshui jo béchíbo, entok hua ánia äbo huémtat kétchi. ⁹Türi í nooki huitti huéeme, entok símetaka ä mabetpo yúmala. ¹⁰Íari béchíbote tekipanua, kókosi juéna nokiy omtiahuaka junne, bueítukte Dios jíápsamtat éiya. Júri ínel síme yöremem jínëu, entok chë junne, jume ä súaleme. ¹¹Íkäre néshue éntoke ä majtia. ¹²Kaabe kaitápo enchi

bínnake, kía enchi jübua yötu tíaka. Émpë ámeu ejemplotunake, jume Cristota suálemmehui, nokpo, em jiapsä pámani, yore nákuhäpo, espíritupo, Diosta súalhuäpo, entok tü éeripo. ¹³In áman yepsäu tájti, jiojtetë nooka, entok kuttilasë ámeu nokaka am majtia. ¹⁴Katë kaitäpo ä tóttoja, juka Diosta bétana em mabet-ri. Jume yoiyöturim Diosta bétana nokaka, emochim mámteka enchi ä mákkak.

¹⁵Íkái jíbe jo báreka éiya, kaa ä tójaka. Bueituk ínëli ä täyaka em yötusimëhui, simetakam ä jünerianake. ¹⁶Emoë suaya, jáchin em emo nüyëpo, entok jü em yore majtiäpo. Íkái tülisi joäteko, émpë emo jínëunake, entok jume enchi jíkkajame.

*Jáchin huatemmak itom
ito nünakëhui*

5 ¹Katë ölatau omti nok báare, ál-lë áu nooka, ä áchayekamta bénasi. Jume jübua yoyötummeu, am saylakamta bénasi. ²Jume jám yoyölam am áyekamta bénasi, jume bebemem éntok, huayihuarim bénasi, am yöreka.

³Jume tua jókoptulataka kaa aniahuame ania. ⁴Të huate jókoptulame usim entok ápalam jípurëtek, ímëi éntok tua bátchu bem familiia am anianake, jita ámeu bëyëpo; bem áchayhuarim junëli yörinake. Íri türi, entok musäla maachi, Diosta bíchápo. ⁵Të jü tua jókoptula, áapola tahualame, huári béja Diostat jíba boobícháihui, entok Diostau

jita aahua, oraciompo áu nokaka, taahuari entok tukaarit naa búrujti. ⁶Te jü kaa tühuata joame jíápsaka mukila. ⁷Íkäre két nésahue, bueituk kaabeta kaitäpo am jipunakë béchíbo. ⁸Bueituk jábe júne jume áamak anim kaa aniame, entok jume ä jóapo joomem junne, chë júne Diosta béj-re, jume tókti kaita súaleme béppa.

⁹Bueituk lístapo näikiatuna, jü jókoptulataka sesenta huásuktiriam béppa huériame, entok huépülak jíba kunalame. ¹⁰Tühuata ä jóapo täyana, entok usim ä ujüläpo, entok ä jóapo huatem mabet-latunake, Cristota súaleme guók báksialatuko, entok jume jíápsipo kókosi éame anialatuko, entok síme tühuata joaka át tekipanualatuko.

¹¹Të jume kaa yötaka jókoptulame, katë áma am näikia; bueitukim júchi kuna péaka Cristota tékilta johuamtam tójaka júchi kuna bánake.

¹²Júnëlim juka bat bem yáabareü tojakam juka Cristotau bíchaa bem jehuiteriakähui kaitäpo tatahuaria. ¹³Entokim jójjoyhua, kaita joaka; jóammet rejtekam jájaana, huatemmet nokaka. Kaita bem tärükäpom emo kíkkibacha, kaa türikuu. ¹⁴Jume jáamuchim chë kaa yoiyötaka jókoptulame éntok, aram kuuna. Usim jípurekam bem jóam tüisi suayanake. Bueituk ínëli jü diablo kaitat jáhuiteka am nätua máchinake. ¹⁵Bueituk huate béja emo näikimteka Satanásta sáu sájjak.

16 Jábe Diosta súaleme ä jóapo jókoptulame jípurétek, am anianake. Huanäi ínëli kaa béttesi ámeu huéenake, Cristota sualhuäpo nau animmehui, ínëli entok chë juebenanake, jume tua jókoptulataka kaita jípureme ái ania béchïbo.

17 Jume yö yáataka nésauta tüisi tekipanuame, jümëri senu huëpo entok júchi huepom chë júne yörina entok úttihuakam bínna; të chë junne, jume Diosta noki nokame, entok am majtíame. **18** Bueituk jü jïojteri ínel jiaahua: “Katë juka buej tirijkom jótamta bosaltuanake.” Entok: “Jü tekipanuame tómita kobapo yúmala.”

19 Jábeta yöturita nätuayo, katë empola ä jíkkaij báare, ál-la, guoyim o bájim testigom anëpo. **20** Jume jíba Diosta bejri jo báareme, ámehuë nooka, sïmem bíchäpo, jume huatem két máujnakë béchïbo. **21** Huittine ínel emou jiaahua, Diosta bíchäpo, itom Señor Jesucristota bíchäpo, entok ángeles yeu púarim bíchäpo: Ímëi nésaurimë yáuhua, kaabeta chë áma yeu púaka; sïmemë nánancha éria. **22** Katë kía jábeta läutipo yeu púaka áa béppa mámtë. Jum Dios bejrimpo johuäpë kaa emo kíkkibacha; ál-la kaita juënaka emót ayunake.

23 Katë bäam jíba jëye; ál-lë ilikkik vinota jëye, tómpo élaka em kökorë béchïbo.

24 Jü Dios bejri huate yoremem joäu béja ámet jünakiachi, Dios yäura bít-huamta kee jee yepsayo; të huatemet entok chúkula.

25 Júnëli két jünakiachi, jü tühua johuame. Jume yáataka kaa täyahuame éntok, karam éсотaka taahua; jíbam yeu buíjtunake.

6 **1** Jume ä teko bétuk úttiapo tékipanuatuahuame, bem tekem yöreka tüisi am bítpo yúmala, bueituk jume Diosta téhuam entok ä nokihua kaa juënasi ámet noknä béchïbo.

2 Entok jume úttiapo tekipanuame Cristota súaleme tekokame, katem kaitäpam bít báare; ál-lem chë júne tülisi am tekipanuaría, Diosta am súalë béchïbo, entok Diosta am nákë béchïbo; tühuatam enchim bétana mabeta. Íri kutti nokhuaka yore majtiahuame.

Huatemmeu bíchaa kaa béttek jíapseka al-leehuame

3 Inentaka jábe täbuiasi jita majtiätek, entok itom Señor Jesucristota noki tülisi huémta kaa ä jíá páman ä huériäteko, Diosta yore majtiähui entok Dios huátihuä páman júne kaa aneme, **4** áu jábeleka kaita täya. Entok kaa huitti jüneiya. Náu nok nássuahuamta jíba musäule; ímï yeu tómtë jü jita kaa nat türihuame, náu nássuahuame, juëna nooki entok jita yoret ínnëhuame, **5** jume yoremem bem kóba súahuapo kaa tühuata kaa huéeläpo jípureka, náu nok nássuame. Jü lütüría kaa ámet aayuk, Dios huátihuäbey tómi yö báreka. Katë ámemak hueram báare. **6** Të chë yún béjhuaa áma ayka, jum Dios huátihuäpo, entok buéresi al-leehuame áamak huéiye, jü itom jípurémak

al-leäteko. ⁷Bueituk kaitate ániau äbo kóm nüpala, entok huitti nokhuäpo kaitate ím yeu huériunake. ⁸Júnentaka itom buänakeu entok itom sánkonakeu jípureka, íkáite jípureka al-leenake. ⁹Bueituk jü tüisi jita jípu péehuame kómam tábbe; huanärim áma emo kurialataka tatahua, entok jü yún buéresi jita áttea péehuame juénasi cháka. Íri jume yoremem emo tárutuaka am tetejale. ¹⁰Bueituk jü tómita tüisi musäulihuäpo, síme kaa tühua áma yeu huéiye. Inélim huate ä áttia péakam Diostat bem eähuim tárúk, entok kókosi éehuame ámet tápunak.

Jü tü Dios éehuamtat nássuahuame

¹¹Të empo yoreme, Diosta yöreme, íkái símete tö búite. Lútula éehuamta jíbe huéria, Dios huáateka, at eäka, yore nákeka, yánti jíapseka jita boobíchaka, entok kaa béttek jíapseka. ¹²Jü tü Diostat éehuamtachë nássua; em mámpe ä buisse juka yü jíapsihuamta; bueituk íári béchïbo Dios enchi núnnuk, éntoke juebenam bíchäpo Cristotat éehuamta emo ä mabetak tíaka ä täyatebok. ¹³Én entok, Diosta bíchäpone nésauta enchi mákka. Áapo síme ayukamta jíapsítua, entok Jesucristota bíchäpone két enchä mákka, Áapo Diosta bétana tüisi nookak, Poncio Pilaatota bíchäpo. ¹⁴Íkái nésautë tüisi éeria, kaitamak ä kükütiaka, entok kaa emót nokteboka, itom Señor Jesucristota yeu máchiaü

tájtí. ¹⁵Íkári tiempota yúmak ä bíttebonake, jü huitti al-leerita jípureme. Áaposu ä éä páman nésahueme; reyesimneu Rey entok yoiyöturimneu Yöhue. ¹⁶Áapola jü huépülaka jíba kaa mumukeme, entok machiriapo aane; kaabe ára áman kiimu. Áapörík kaabe yoreme ä bil-la, entok kaabe ára ä bitcha. ¡Áapörík béchïbo jíbatunake ä yörihuähui entok símekut ä nésahuëhui, jíbapo béchïbo! Júnentunake.

¹⁷Jume ímí ániapo riikom, ámechë nésahue, katim emo buérialinake, jü bem ríkorache kaa am ée sáuhue, bueituk kara síme tühua át boobittu; ál-la Dios jíapsamtachem am ée sáuhue. Áapo kaita ámpoleka símeta itom mámaka, itom áy al-leenakë béchïbo. ¹⁸Të tühuata johuäpom rikomtu sáyhua, entokim kaita ámpöleka jábeta mik sáyhua. ¹⁹Inélim kutti éehuamta símek béppa bėj-rek jípunake, taahuata äbo yebijnakemta béchïbo, entokim yü jíapsihuamta jaatianake.

Ä chúpëpo Pablota nésauri

²⁰Jee, Timoteo, huaka em emou nokhuamte éria. Én éntok, kate ä nok jíkkaja, juka nokta kía jájaana nokamta entok türík nanasontemta junne, entok jü kía jájaana nooki, “buére jita yún täyahua” ti téttehuahuamta. ²¹Bueituk huate íkái súaleka, Diostat éehuamtam tójjak.

Jü Diosta tü éehuame emomaktunake. Júnentunake.